

24/1

**Dampf-Wasch-Anstalt „EDELWEISS“**  
**GROSSWÄSCHEREI.** Inhaber: HEINR. SCHMORLEITZ.  
 Telefon 1445. **Fabrik: Dorotheenstr. 96.** Telefon 1445.  
 Reinigung von Haushaltungs-, Hotel- und Restaurationswäsche, Gardinen.  
 Chlorfreie Behandlung. Grosse Rasenbleiche.

**Nasswäsche** trocken gewogen Pfund 8 Pfg. Nasswäsche, getrocknet 10 Pfg.  
 Bunte Wäsche 12 Pfg. \* Lieferzeit 2-3 Tage.

Gleichzeitig mache ich **Stärkewäsche** aufmerksam.  
 auf meine Abteilung für  
 Mein Auto fährt Dienstag und Freitag nach Oberkassel und liefere ich  
 die Wäsche frei Haus.

**Wicküler-Küpper-Bräu**  
 in Flaschen!

Helles Export p. Flasche 15 Pfg.  
 Münch. Brauart " " 16 "  
 Pilsener Brauart " " 16 "

franko Haus, in täglich frischer Abfüllung, zu beziehen durch die meisten Kolonialwaren-Geschäfte oder direkt durch die

**Niederlage Düsseldorf**  
 Pionierstr. 51. Fernsprecher 4791.

**Friedr. Eckert**  
 Karlplatz 3

**Zoologische Handlung**

Sing- und Ziervögel jeder Art  
 Fische und Reptilien  
 Käfige und Aquarien  
 Sämereien und Futterartikel.

**GEBR. SCHWANENBERG, DÜSSELDORF**  
 Telefon: Nr. 3264  Kölnerstrasse Nr. 40  
**Dekorationsmaler- und Anstreicher-Geschäft**  
 : Halten uns in allen vorkommenden Arbeiten unter Zusicherung :  
 : sauberster Ausführung bei billigster Berechnung bestens empfohlen. :

**HANS MAASS RATHAUS-DROGERIE**  
 Bolkerstrasse 42.

**UNIONBRAUEREI - AKTIENGESELLSCHAFT**  
**DÜSSELDORF.**

**Produktionsfähigkeit 75 000 hl.**

SPEZIALMARKEN:	NIEDERLAGEN:		GOLDENE MEDAILLEN
Union - Export	Adenau (Eifel)	Hauptstrasse 142	Brüssel 1895
	Bonn	Alter Heerweg 18	
Union - Märzen	Cöln	Kaiser Wilhelmring 2	Düsseldorf 1897
	Duisburg	Vinzengasse 15	
Union - Pilsener	Mörs a. Rh.	Homburgerstrasse 60	Lüttich 1905.
		Telephon 18	
		" 2929	
		" 15151	
		" 1915	
		" 184	

**FLASCHENBIER in Brauerei-Füllung.**

Bestellungen durch Karte oder Telephon 277 werden schnellstens erledigt.

**Luxusfuhrgeschäft u. Autobetrieb** gegr. 1883  
Talstrasse 19 HUB. KEHREN Telephone 680

**FIAMA**

G. m. b. H.

**DÜSSELDORF**  
Kaiser Wilhelmstr. 10

— TELEPHON 2750. —

**Verleih-Institut für historische und  
Masken-Kostüme, Dominos etc.**

in hocheleganter u. feinsten Ausführung für Damen u. Herren.

**Aparte Neuheiten! Preislisten zu Diensten. Reichste Auswahl!**  
**= Vornehmes und einziges Spezialgeschäft am Platze! =**

## Klubmöbel-Fabrikation



*Max Buchmann, Düsseldorf*  
Hohestrasse 51.

**Klub-Fauteuils,  
Chesterfieldsofa.**

Original englische Ausführung.  
Unübertroffene Auswahl. Billige Preise.

## Konservatorium

u. Musiklehrer-Seminar

von A. Eccarius-Sieber

**DÜSSELDORF**

Kaiser Wilhelmstr. 49 (am Hauptbhf.)

Nur pädagogisch gebildete Lehrkräfte.

hervorragende Unterrichtserfolge.

Einzelunterricht.

Anmeldungen täglich 12-3 Uhr.

**Eccarius-Sieber.**

Neu eröffnet!

Neu eröffnet!

## Schadow-Café

Schadowstrasse 65

Erstklassiges Familien-Café  
hält sich den geehrten Theater-  
Besuchern bestens empfohlen.

**Conditorei. Confitüren.**

Inh.: **F. R. Borgmann.**

**Privat-Institut für Tanz-, Umgangsformen und Anmutslehre**

**Frau A. Göbbels, Lehrerin der Tanzkunst. Gruppellostrasse 17.**

## Preise der Plätze und der Billettsteuer (Kleine Preise).

	Mk.	Mk.	Mk.
Proszeniumsloge . . . . .	6.35	und	0.65=7.—
I. Rang-Balkon die ersten 3 Reihen . . . . .	4.55	„	0.45=5.—
I. Rang-Balkon die hinteren Reihen . . . . .	3.60	„	0.40=4.—
I. Rang-Mittelloge die ersten 2 Reihen . . . . .	3.60	„	0.40=4.—
I. Rang-Mittelloge die hinteren Reihen . . . . .	3.15	„	0.35=3.50
I. Rang-Seitenloge die erste Reihe (ausser Loge I, 2, 3, 4) . . . . .	3.15	„	0.35=3.50
I. Rang-Seitenloge 1, 2, 3, 4, I. Reihe, 5—15 und 6—16 II. Reihe . . . . .	2.70	„	0.30=3.—
I. Rang-Seitenloge 1. u. 2., Platz 3 u. 4 I. Rang-Seitenloge 3. u. 4., Platz 3 u. 4 sowie dritte Reihe . . . . .	2.25	„	0.25=2.50
Parkettloge . . . . .	2.70	„	0.30=3.—
Parkett . . . . .	3.15	„	0.35=3.50
II. Rang-Balkon . . . . .	1.35	„	0.15=1.50
II. Rang-Seitenloge . . . . .	0.90	„	0.10=1.—
II. Rang-Proszeniumsloge . . . . .	0.90	„	0.10=1.—
Sitzparterre . . . . .	1.10	„	0.15=1.25
Stehparterre . . . . .	0.65	„	0.10=0.75
Galerie . . . . .	0.45	„	0.05=0.50

Textbücher sind an der Kasse und bei den Billetteuren zu haben.

Umbesetzungen infolge von Erkrankungen behält sich die Direktion vor.

Während der Hauptpausen wird der eiserne Vorhang heruntergelassen.

Für telephonische Billettbestellungen (Telephon 7755) wird eine Vormerkungsbüchle von 20 Pfg erhoben. Der Verkauf der Einlasskarten findet morgens von 10—1 Uhr an der Tageskasse des Stadttheaters statt, mit Ausnahme von Parterre- und Galeriekarten, die an der **Galeriekasse vormittags von 12—1½ Uhr verkauft** werden. Die reservierten Billetts müssen am Tage der Vorstellung spätestens mittags 12 Uhr abgeholt sein. Vorausbestellungen von Einlasskarten für die Sonntagnachmittags-Vorstellungen und für die volkstümlichen Vorstellungen zu ermäßigten Preisen werden nicht entgegengenommen.

## Fahrpläne (ab 10 Uhr abends)

### 1. Städtische Strassenbahn:

Nach Schluss der Vorstellungen stehen Strassenbahn-Extrawagen vor dem Haupteingange des Stadttheaters in der Alleestrasse nach: 1. Grafenberg, 2. Zoologischer Garten, 3. Hauptbahnhof, 4. Unterbilck (Flora) und 5. Derendorf in dieser Reihenfolge bereit. Es wird besonders darauf hingewiesen, dass der nach Derendorf fahrende Extrawagen neuerdings durch die Alleestrasse, Hofgartenallee, Kaiserstrasse, Nordstrasse und Münsterstrasse fährt.

### 2. Rheinische Bahngesellschaft (ab Ratingertor):

- a) Lokalverkehr (Obercassel) alle 10 Minuten bis Abends 1144, dann 1122, 1210, 1220, 1230, 1240, 120, 110, 120, 200
- b) nach Neuss: 1022, 1102, 1122, 1202
- c) nach Crefeld: 1002, 1022, 1102, 1122, 1202
- d) nach Uerdingen: 1022, 1122

### 3. Düsseldorf-Kaiserswerth: 1020, 1120 (ab Nordstrasse)

### 4. Staatsbahn (ab Hauptbahnhof):

- a) nach Benrath-Cöln: 1020, 1104, 1112, 1202 (alle direkt Cöln), 1124, ausserdem Sonntags 1224
- b) nach Duisburg: 1022, 1011, 1102, 1111, 1122, 1202, 1211, 124 (alle direkt Duisburg) 1121 (nur Wochentags bis Grossenbaum) 1222 (ausserdem Sonntags 1022, 1122)
- c) nach Neuss: 1021 (direkt Crefeld), 1022, 1122, 1142, (ausserdem 1110, 1230)
- d) nach Vohwinkel-Elberfeld: 1012 (hält nur in Erkrath), 1022, 1122, 1211 (hält nur in Erkrath und Vohwinkel) 144
- e) nach Kettwig-Essen: 1021, 1122 (hält nur in Kettwig) 1141
- f) nach Opladen: 1012, 1122 (ausserdem Sonntags nur und direkt bis Hilden 1120)
- g) nach Ohligs, Solingen, Remscheid, Lennep: 1122 (ausserdem Sonntags 1122)
- h) nach Ratingen, Speldorf, Mülheim-Ruhr: 1244
- i) nach Gerresheim, Mettmann, Elberfeld-M.: 1124 (ausserdem Sonntags 1022),

Spezialität: — — — —  
Düsseldorfer Allerhand  
Patentamtlich geschützt.

Konditorei **Georg Fliieger Nachf. (K. Rüger)**  
und Café

Blumenstr. 20.  
Fernruf 460.

Grosses Bestellungen- und Versandgeschäft.  
Stets Auswahl in ff. Torten, Eis, Baum-  
kuchen, ff. Theaterkonfekt, Schokoladen.

# Café Palais

Tel. 1865. I. Ranges. Tel. 2266.  
Graf Adolfstr. 46, Ecke Oststr.

**12 Billards**

Eigene Wiener Konditorei. — Auswahl in Torten, sowie Eis-Spezialitäten.  
Diners von 1.50, im Abonnement 1.25 Mk. Soupers von 1.75 Mk. an. Reichhaltige Abendkarte.  
Die Direktion.

# Hackerbräu-München

seit 1417 bestehendes Brauhaus. • Weltausstellung Brüssel 1910: Grand prix.  
Generaldepot: Düsseldorf, Hammerstrasse 31 Telef.-Ruf 5165.  
: Neuzzeitliche Kühlräume, Versand in Gebinden, Flaschen und Syphons, hier und auswärts. :

**Combination  
Düsseldorfer Maler**  
Direktion: Landschaftsmaler Georg Schwab.  
Düsseldorf  
Bismarckstr. 55 — Telephon 4349.  
Durch Zusammenschluss der Maler  
direkter Verkauf an Private, ohne  
:: jeden Zwischenhandel. ::  
Billigst normierte, streng feste Preise!  
Täglich neue Ausstellungs-Objekte!

**D. L. Haim & Co.**  
Hoflieferanten  
Düsseldorf  
Alleestr. 38  
neben Breidenbacher  
Hof.  
Telephon 6505.  
Grösstes Spezialhaus  
für nur  
Persische und Oriental. Teppiche.

**Kierdorff & Co.**  
S. m. b. S.  
Spezial-Haus  
in  
la. Zechen-Brech-Koks  
la. Anthr.-Press-Nüsse  
bester-Ersatz für Anthracitkohlen  
ringfrei.  
Kontor und Lager: **Hafen,**  
TELEPHON 892. Kornhausstr.

Freitag, den 27. Januar 1911 Abonnement 3,  
**abends 7 Uhr.**  
Zur Feier des Geburtstages Sr. Majestät Kaiser Wilhelm II.:  
**Wilhelm Tell**  
Schauspiel in 5 Aufzügen von Friedrich von Schiller.  
Spielleitung: Hermann Heine.  
Personen:  
Hermann Gessler, Reichsvogt in Schwyz und Uri  
Werner, Freiherr von Attinghausen, Bannerherr  
Ulrich von Rudenz, sein Neffe  
Werner Stauffacher  
Itel Reding  
Hans auf der Mauer  
Jörg im Hofe  
Jost von Weller  
Walter Fürst  
Wilhelm Tell  
Röselmann, der Pfarrer  
Petermann, der Sigrist  
Kuoni, der Hirte  
Werni, der Jäger  
Ruodi, der Fischer  
Arnold von Melchthal  
Konrad Baumgarten  
Meier von Sarnen  
Struth von Winkelrieth  
Klaus von der Fülle  
Burkhardt am Bübel  
Arnold von Sowa  
Fritz Schmidt  
Egon Hedeberg  
Willy Beuger  
Heinrich Gärtner  
Ernst Winter  
Peter Kirschbaum  
Carl Zanders  
Leopold Jachtmann  
George Beckow  
Hermann Heine  
Ernst Bedau  
Paul Neumann  
Ernst Herz  
Peter Kirschbaum  
Robert Weberg  
Werner Böger  
Arthur Schetter  
Hugo Lazak  
Josef Dobsky  
Peter Morschhäuser  
Oskar Borkenhagen  
Karl Deussen  
Joni, Fischerknabe  
Seppi, Hirtenknabe  
Gertrud, Stauffachers Gattin  
Hedwig, Tells Gattin, Fürsts Tochter  
Berta von Bruneck, eine reiche Erbin  
Armgard  
Mechthild  
Elisbeth  
Hildegard  
Walter  
Wilhelm  
Frieshardt  
Lautfeld  
Rudolph, d. Marras, Gesslers Stallmstr.  
Stüssi, der Fierschütz  
Der Stier von Uri  
Erster Isandenbergischer Reiter  
Zweiter  
Der Frohvogt  
Der Steinmetz  
Erster Geselle  
Zweiter  
Ein Wanderer  
Ein alter Mann  
Flory Heine  
Auguste Reibold  
Helga Bally  
Heria Alsen  
Amélie Schier  
Bettina Brehm  
Margarete Lazak  
Anna Walburg  
Grete Bedau  
Lotte Molter  
Kl. Hofknecht  
Emil Wirth  
Jahn Hofknecht  
Hugo Lazak  
Arthur Schetter  
Franz Riek  
Josef Dobsky  
Jahn Hofknecht  
Paul Hermann  
Karl Gericke  
August Liesebrink  
Moritz Orkin  
Franz Spittel  
Franz de Paula  
Barmherzige Brüder, Landleute, Männer und Weiber aus den Waldtälten.  
Nach dem 2. Aufzuge findet eine längere Pause statt.  
Textbücher sind an der Kasse und bei den Billetteuren zu haben.  
Umsetzungen infolge von Erkrankungen behält sich die Direktion vor.  
Kassenöffnung u. Einlass 6 1/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende ungefähr 10 1/4 Uhr.  
Kleine Preise.  
Spielplan siehe nächste Seite.

Alleinverkauf  
S. Silbermann, Düsseldorf.  
  
Hervorragende  
Neuhelfen in  
Gesellschafts-  
Schuhen.

Zu vergeben.

Flügel Pianos  
**IBACH**  
Schadowstr. 52  
Telephon 1237  
Pianolas Harmoniums  
Bei Kauf und Miete  
grösste Auswahl u. weitgehendstes  
Entgegenkommen.

Musik - Akademie  
Staatlich konzessioniert. Dir.: Anton Waldrock.  
DÜSSELDORF  
Charlottenstr. 51  
CREFELD  
Ostwall 157  
Ausbildung in allen Zweigen der Musik in Verbindung  
mit Opern-, Theater- und Orchester-Schule.  
Eintritt jederzeit.  
Prospekt gratis.

Carl Wirsal Spezialhaus  
Am Wehrhahn 41.  
Hüte Mützen Schirme  
Telephon 5888.

GEBRÜDER HARTOCH DÜSSELDORF  
Hauptgeschäft: Fliegerstr., Markt, Bolkerstr. :: Zweiggeschäfte: Friedrichstr., Wehrhahn  
Verkaufshäuser aller Bedarfsartikel.  
MODELL-SALON . WINTERGARTEN . KUNST-SALON . ERFRISCHUNGSRaum.  
Sehenswürdigkeit Düsseldorfs.

WEIN-RESTAURANT  
**HOTEL ROYAL**  
am Hauptbahnhof.  
Belle französische Küche. :: Best gepflegte Weine.  
Vornehme elegante Räume.

RESTAURANT  
**HOTEL GERMANIA**  
am Hauptbahnhof.  
Erstklassiges Bier- und Wein-Restaurant  
mit guter Küche. Delikatessen der Saison.  
Caviar, Austern, Hummer etc.

**Carl von der Wipfel** Kohlenhandlung empfiehlt als Spezialität **la. Koks** für Zentralheizung.  
Schmiedestr. 17 Fernsprecher 1075

# 3600 BRAUNE EILBOTEN 1800

Zu vergeben.

**ORANGEN-FEUER**

vornehmstes Getränk — ohne Alkohol

Orangen-Feuer-Vertr.-Ges. m. b. H.  
Telephon 2713, Düsseldorf, Jahnstr. 98.



## Spielplan.

Samstag, 28. Januar,  
Ab. 4, abends 7½ Uhr:  
Ein halber Held.

Sonntag, 29. Januar,  
nachmittags 2½ Uhr:  
Volkstümliche Vorstellung  
zu ermäßigten Preisen:

Kasernenluft.

Sonntag, 29. Januar,  
Ab. 5, abends 7 Uhr:  
Carmen.

## F. Suppan

früher

Hamann's Musikhaus.  
Spezialgesch. in allen Arten

## Musikalien

prompte zuverlässige Be-  
dienung, gleiche Preise  
wie im Warenhaus.

Vereine erhalten  
besonderen Rabatt.  
Männerchöre, humorist.  
Vorträge, Theaterstücke

## Textbücher

zu Originalpreisen  
stets vorrätig.

Künstlerkarten.

## Oststr. 122

Tel. 4942

Klavierstimmen  
unter Garant. prima à 3 M.

Spezialität:

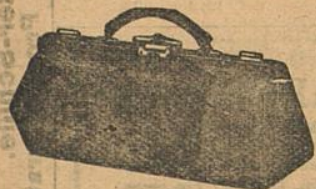
Reparaturen

## KOFFER & TASCHEN

sowie alle anderen

### REISE-ARTIKEL UND LEDERWAREN

kauft man am reellsten u. billigsten nur im  
Spezial-Geschäft



Alleestraße 35. E. SCHMITZ, Telephon 3895.

NEU RENOVIERT

# Restaurant Zum Hofgarten

**Joh. Wilhelms**

Direkt neben dem Stadttheater, hält sich den geehrten Herrschaften vor und nach dem Theater mit Küche und Keller aufs beste empfohlen.

**Ausschank von Dortmunder und Pilsener Bier  
Weine erster Firmen.**

*Der Beginn und Schluss der Theater-Vorstellungen  
sowie der Anfang eines jeden Actes wird in dem  
Restaurant durch Glockenzeichen bekannt gegeben.*

## W. Wörmbecke, Buch- u. Kunsthandlung, Düsseldorf

Schadowstrasse 25 — Fernsprecher 3364

empfeilt **Texte für Oper u. Schauspiel.**

Postkarten von Mitgliedern des Stadttheaters.

**Paul Pollmann,** : Gramophone und Edison-Phonographen,  
: Odeon-, Gramophon-, Jumbo- und :  
Düsseldorf : Zonophon-Platten.

Mittelstr. 20 — Telephon 4835.

Grösstes Lager am Platze.  
Neueste Spezialplatte: Düsseldorf im Strandbad.

## JOSEF KOCHS, ROHRMÖBEL-FABRIK

FABRIK:  
DUISBURGERSTR. 23

DÜSSELDORF  
: TELEPHON 2574 :


AUSSTELLUNG:  
SCHADOWSTR. 69


FABRIKATION MODERNER ROHRMÖBEL NACH KUNSTLERISCHEN,  
EIGENEN UND GEGEBENEN ENTWÜRFEN UNTER MITWIRKUNG  
ERSTER PROFESSOREN. SPEZIALITAT: AUSSTATTUNGEN KOMPL.  
WINTERGÄRTEN, HALLEN, DIELEN ETC. FUSSBODENBELÄGE  
WANDBEKLEIDUNGEN.

# Persil

das selbsttätige

## Waschmittel

gibt blendend weisse Wäsche,   
geruchlos geschlichtet und hilft  
im Gebrauch.

Henkel & Co., Düsseldorf, 

### Henkel's Bleich-Soda

**MUSIKSCHULE**

Friedrichstr. 36, staatl. konzessioniert.

Leiter: Konzertmeister **H. Zilles**. Unterricht von den ersten Elementarbegriffen bis zur Konzertreife. Prosp. gratis. Eintritt jederzeit.

# PRESSE-BALL 1911

in den unteren Sälen der Städtischen Tonhalle

veranstaltet vom Verein Düsseldorfer Presse zum Besten der sozialen Einrichtungen des Vereins und des Verbandes der Rheinisch-Westfälischen Presse

am **Samstag den 4. Februar 1911**

## Grosse Vorstellung im Rittersaale

Humor und Satire

Unter Mitwirkung vieler erster Künstler. Geleitet von **Dir. Ludwig Zimmermann vom Stadttheater.**

**Tombola**

bestehend aus Ehrengaben  
Düsseldorfer Künstler u. a.

**Ball**

im Kaisersaal

**Cabaret**

während des Balles unter  
Leitung von Direktor Hans  
Sturm vom Lustspielhaus

Eintrittskarten zum Preise von **10 Mark**, ausschliesslich Billettsteuer, ebenso Familienkarten, gültig für 4 Personen desselben Haushaltes, zum Preise von **25 Mark**, ausschliesslich Billettsteuer, werden bei folgenden Stellen ausgegeben:

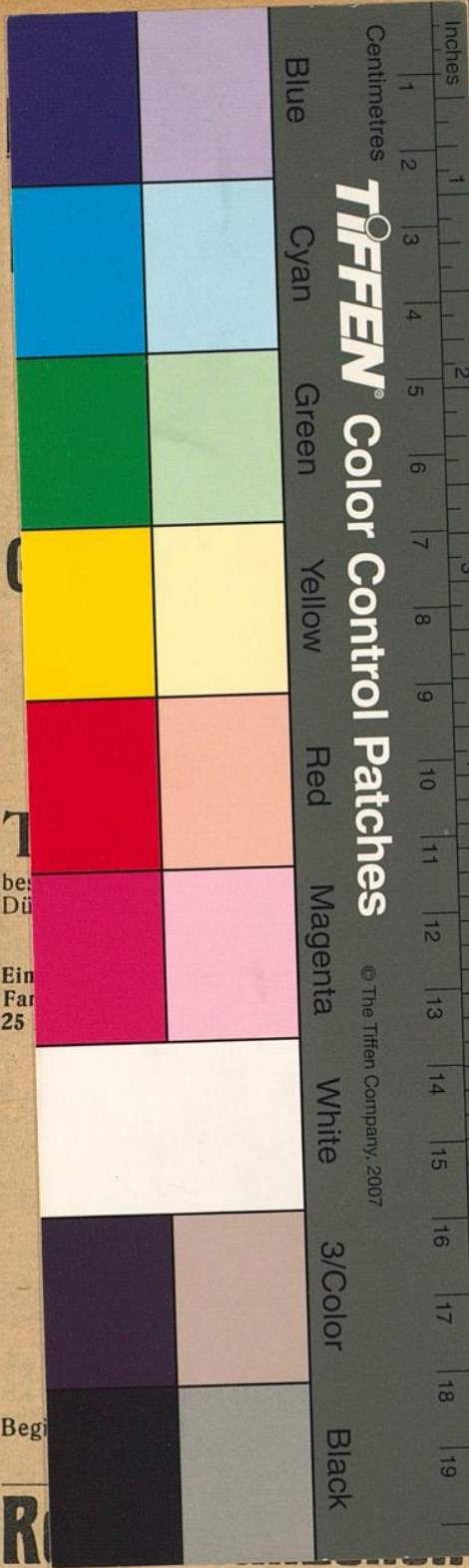
Kasse des Stadttheaters, Theaterstrasse. Hofmusikalienhandlung Bayrhofer Nachfolger, Tonhallenstrasse 6. W. Deiters'sche Buchhandlung, Alleestrasse 15. Welt-Reisebureau Emil Hess, Wilhelmplatz 10. Kunsthalle, Alleestrasse 7. Ernst Ohle, Buchhandlung, Königsallee 54. Schmitz & Olbertz, Buchhandlung, Elberfelderstrasse 5. Schrobdsdorff'sche Buchhandlung, Königsallee 22. Kunsthandlung Eduard Schulte, Alleestrasse 42. Verkehrs-bureau des Verkehrsvereins; Graf Adolfstrasse 91. Joh. Dautzenberg, Düsseldorf-Oberkassel, Dominikanerstrasse 3. Verkehrsbureau des Verkehrsvereins Barmen. Joh. Ewich, Buchhandlung, Duisburg. Verkehrsbureau des Verkehrsvereins Elberfeld. Verkehrsbureau des Verkehrsvereins Essen. Verkehrsbureau I, J. Neumann, Krefeld.

Beginn des Konzertes 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr,

Beginn des Balles 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr.

**Rosenkränzchen**

altes vornehmes Weinrestaurant  
a. d. Lambertuskirch., 3 Min. v. Theat.  
**Wwe. Jac. Ambach** — Tel. 954.



*r: Konzertmeister H. Zilles. Unterricht  
den ersten Elementarbegriffen bis zur  
ertrreiche. Prosp. gratis. Eintritt jederzeit.*

# BALL 1911

Städtischen Tonhalle

Düsseldorfer Presse zum  
Angelegen des Vereins und  
Westfälischen Presse

Februar 1911

## im Rittersaale

Satire

Künstler. Geleitet von  
n vom Stadttheater.

## Cabaret

während des Balles unter  
Leitung von Direktor Hans  
Sturm vom Lustspielhaus

Schliesslich Billettsteuer, ebenso  
oben Haushaltes, zum Preise von  
bei folgenden Stellen ausgegeben:

- erstrasse. Hofmusikalienhandlung
- enstrasse 6. W. Deiters'sche
- Reisebureau Emil Hess, Wil-
- trasse 7. Ernst Ohle, Buch-
- z & Olbertz, Buchhandlung,
- che Buchhandlung, Königsallee 22.
- alleestrasse 42. Verkehrsbureau
- trasse 91. Joh. Dautzenberg,
- erstrasse 3. Verkehrsbureau des
- h, Buchhandlung, Duisburg. Ver-
- berfeld. Verkehrsbureau des
- reau I, J. Neumann, Krefeld.

Beginn des Balles 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr.

es vornehmes Weinrestaurant  
l. Lambertuskirch., 3 Min. v. Theat.

we. **Jac. Ambach** — Tel. 954.

be:  
Dü

Ein  
Far  
25

Beg

R